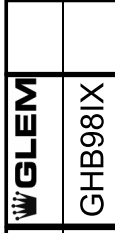
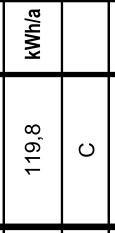


Range Hood product Fiche according to Commission Regulation (EU) No. 65/2014

	<p>IT Nome o marchio del fornitore, EN Supplier's or trade mark, DE Name oder Warenzeichen des Lieferanten, FR Nom ou fournisseur ou marque, BG Назв или търговска марка на доставчика, CZ Název nebo ochranná známka dodavatele, HR Naziv ili zaštitni znak dobavljača, DK Leverandørens navn eller varemærke, ET Tarnija nimi või kaubamärk, FI Euranimittäjä tai valmistaja, EL το όνομα ή το εμπορικό σήμα του προμηθευτή, LV Piegādātāja nosaukums vai preču zīme, LT Piegādātėjo pavadinimas arba prekės ženklas, NL De naam van de leverancier of het handelsmerk, PL Nazwa dostawcy lub znak towarowy, PT Nome do fornecedor ou marca comercial, RO Denumierea sau marca comercială a furnizorului, SK Meno dodávateľa alebo ochranná známka, SL ime dobavitelja ali blagovna znamka, ES Nombre o marca del proveedor, SV Leverantörens namn eller varumärke, HU Szállító neve vagy védjegye.</p>
	<p>IT Modello, EN Model, BG wetajna, CZ Model, HR Model, DK Modelidentifikator, ET Mudelitähis, FI Mallinumite, EL πορτέζου τύπου(βλ.επίτ), LV Modelis, LT Modelis, IT Modello, ES Modelo, CZ Model, HR Model, DE Modellbezeichnung, HU Modelazonosító.</p>
<p>kWh/a</p>	<p>119,8</p>
<p>C</p>	<p>C</p>
<p>20,7</p>	<p>C</p>
<p>C</p>	<p>C</p>
<p>8,6</p>	<p>8,6</p>
<p>E</p>	<p>E</p>
<p>61,5</p>	<p>61,5</p>
<p>%</p>	<p>E</p>
<p>m³/h</p>	<p>460</p>
<p>m³/h</p>	<p>625</p>
<p>m³/h</p>	<p>735,0</p>
<p>dB(A) re 1pW</p>	<p>59</p>
<p>dB(A) re 1pW</p>	<p>65</p>
<p>dB(A) re 1pW</p>	<p>69</p>
<p>W</p>	<p>-</p>
<p>W</p>	<p>0,99</p>

07PI0003-00

Additional product information according to Commission Regulation (EU) No. 66/2014

Symbol	Value	Unit
f	1,3	
EElhood	84,1	
QBEP	422,0	m ³ /h
PBEP	338	Pa
Qmax	735,0	m ³ /h
WBEP	191,0	W
WL	40,0	W
Emiddle	342	lux

IT Fattore di trasmissione del tempo. EN Time response factor. DE Zeitübertragungsfaktor. FR Facteur de transmission temporelle. SV Tidsöverföringsfaktor. PL Współczynnik przesyłu czasu. PT Fator de resposta no tempo. SK Číselný priemer času. ES Factor de respuesta en tiempo. HU Időátvitelmutató tényező.	
IT Indice di efficienza energetica. EN Energy efficiency index. LV Enerģeģefektivitātes indekss. EL Ενέργεια υφολογιστικής απόδοσης. DK Ydreffektivitetsindeks. ET Energia efektiivsus. FI Energia tehokkuus. EL Ένεργεια απόδοσης. SV Energitäthetsindex. HU Energiahatékonysági mutató.	
IT Portata d'aria misurata al punto di massima efficienza. EN Measured air flow rate at best efficiency point. DE Gemessener Luftvolumenstrom im Bestpunkt. FR Débit d'air mesuré au point de rendement maximal. BG Измерен въздушен поток в точка на максимална ефективност. LV Izmērtais gaisa plūsmas ātrums maksimālās efektivitātes punkta apstākļos. EL Μέτρον αερίων ροής υπό τον καλύτερο συντελεστή απόδοσης. DK Målt luftstrømning ved optimal driftspunkt (BEP). FI Mittaistu ilmavirta parhaima hyötysuorteen pisteessä. EL Πυθός ποίος από τον καλύτερο συντελεστή απόδοσης. LV Gaisa plūsmas mērītā optimālā darbības punktā. NL Gemeten luchtdebiet op het beste-efficiëntiepunt. PL Należenie przepływu powietrza mierzone w optymalnym punkcie pracy. PT Débito de ar medido no ponto de maior eficiência. RO Fluxul nominal de aer măsurat la punctul de eficiență maximă. SK Nameraný prietok vzduchu v bode s najvyššou účinnosťou. ES Flujo de aire medido en el punto de máxima eficiencia. SV Uppmätt luftflödesvärde vid bästa effektivitetspunkt. HU Mért légrármennyiség a legjobb hatásfokú pontban.	
IT Pressione dell'aria misurata al punto di massima efficienza. EN Measured air pressure at best efficiency point. DE Gemessener Luftdruck im Bestpunkt. FR Pression d'air mesurée au point de rendement maximal. BG Измерен въздушен налягане в точка на максимална ефективност. LV Izmērtais gaisa spiediens maksimālās efektivitātes punkta apstākļos. EL Μέτρον αερίων πίεσης υπό τον καλύτερο συντελεστή απόδοσης. DK Målt lufttryk ved optimal driftspunkt. FI Mittaistu ilmavirta parhaima hyötysuorteen pisteessä. EL Τίμον του αέρα που μετράται στο σημείο της μέγιστης απόδοσης. SV Uppmätt lufttryck vid bästa effektivitetspunkt. HU Mért léghőmérséklet a legjobb hatásfokú pontban.	
IT Flusso d'aria massimo. EN Maximum air flow. DE Maximaler Luftstrom. FR Débit d'air maximal. BG Максимален дебит. PT Débito de ar máximo. RO Fluxul maxim de aer. SK Maximálny prietok vzduchu. SL Največji pretok zraka. ES Flujo de aire máximo. SV Maximalt luftflöde. HU Maximális légrármennyiség.	
IT Potenza elettrica assoluta al punto di massima efficienza. EN Maximum electric power input at best efficiency point. DE Gesamte elektrische Eingangsleistung im Bestpunkt. FR Puissance électrique à l'entrée mesurée au point de rendement maximal. BG Максимум на електрически входен ток в точка на максимална ефективност. LV Maksimālā elektriskā jauda maksimālās efektivitātes punkta apstākļos. EL Μέγιστη ηλεκτρική ισχύς υπό τον καλύτερο συντελεστή απόδοσης. DK Målt elektrisk effektinput ved optimal driftspunkt. FI Määrätyö sähkötehoa maksimaleen hyötysuorteen pisteessä. EL Ηλεκτρική ισχύς στο βέλτο σημείο της απόδοσης. LV Elektriskā jauda maksimālā darbības punktā. NL Gemeten elektrische input op het beste-efficiëntiepunt. PL Pobór mocy elektrycznej ogólnem wzmocnieniu na optymalnym punkcie pracy. PT Potência elétrica medida no ponto de maior eficiência. RO Puterea electrică de intrare măsurată la punctul de eficiență maximă. SK Nameraný elektrický príkon v bode s najvyššou účinnosťou. ES Potencia eléctrica de entrada medida en el punto de máxima eficiencia. SV Uppmätt elektrisk effektinput vid bästa effektivitetspunkt. HU Mért villamosenergia-bevitel a legjobb hatásfokú pontban.	
IT Potenza nominale del sistema di illuminazione. EN Nominal power of the lighting system. DE Nennleistung des Beleuchtungssystems. FR Puissance nominale du système d'éclairage. BG Номинална мощност на осветляващото устройство. HR Nominální výkon osvetlovačického systému. PL Moc nominalna systemu oświetlenia. PT Potência nominal do sistema de iluminação. RO Puterea nominală a sistemului de iluminare. SK Nominálny výkon systému osvetlenia. SL Nazivna moč sistema za osvetljevanje. ES Potencia nominal del sistema de iluminación. HU Nominális megvilágításrendszer névleges teljesítménye.	
IT Illuminamento medio del sistema di illuminazione sulla superficie di lavoro. EN Average illumination of the lighting system on the working surface. DE Durchschnittliche Beleuchtungsstärke des Beleuchtungssystems auf der Arbeitsoberfläche. FR Éclairage moyen du système d'éclairage sur la surface de travail. BG Средно осветление на работната повърхност. LV Vidējais apgaismojums darba virsmas virsmā. EL Μέση φωτεινότητα στην επιφάνεια εργασίας. SV Genomsnittlig belysning över arbetsytan. HU Átlagos megvilágítás az asztal felületén.	
IT Tempo di risposta al comando. EN Response time. DE Reaktionszeit. FR Délai de réponse. BG Реакция време. SV Svarstid. PL Czas reakcji. PT Tempo de resposta. SK Reakčný čas. ES Tiempo de respuesta. HU Válaszadási idő.	
IT Tempo di risposta al comando. EN Response time. DE Reaktionszeit. FR Délai de réponse. BG Реакция време. SV Svarstid. PL Czas reakcji. PT Tempo de resposta. SK Reakčný čas. ES Tiempo de respuesta. HU Válaszadási idő.	
IT Tempo di risposta al comando. EN Response time. DE Reaktionszeit. FR Délai de réponse. BG Реакция време. SV Svarstid. PL Czas reakcji. PT Tempo de resposta. SK Reakčný čas. ES Tiempo de respuesta. HU Válaszadási idő.	

IT - Prestazioni secondo norme: EN 61591; EN 60704-2-13; EN 50564. Suggestimenti utili per ridurre l'impatto ambientale; utilizzare il diametro massimo del sistema di canalizzazione indicato nel libretto istruzioni; evitare cambi di sezione o curve se non necessario; impostare la corretta velocità di aspirazione, utilizzare la funzione booster solo se indispensabile; utilizzare il sistema di illuminazione del prodotto solo in caso di necessità.

EN - Performance according to standards. EN 61591; EN 60704-1; EN 60704-2-13; EN 50564. Useful tips for principles to reduce the negative impact on the environment. Assume the maximum diameter of the sewer system indicated in the instruction, and avoid changes in section and elbow joints. Set the optimal suction speed and turn on the booster function, if required. The lighting system of the product should be switched on only when necessary.

DE - Leistungen gemäß den Normen: EN 61591; EN 60704-1; EN 60704-2-13; EN 50564. Hilfreiche Hinweise bezüglich von Richtlinien, die den negativen Umwelteinfluss auf ein Minimum beschränken können. Es sollte der maximale Durchmesser des Produkts ist nur bei Bedarf einschalten.

FR - Performances conformes aux normes EN 61591; EN 60704-1; EN 60704-2-13; EN 50564. Conseils utiles sur les règles permettant de réduire l'impact négatif sur l'environnement. Utilisez une gaine d'évacuation ayant le diamètre maximal spécifié dans le guide d'installation et limitez au maximum le nombre de coudes et la longueur de la gaine. Ajustez votre vitesse d'aspiration de manière appropriée et évitez les changements de section ou de courbes si ce n'est pas nécessaire.

BG - Изпълнение съгласно с нормите EN 61591; EN 60704-1; EN 60704-2-13; EN 50564. Съветски полезни за намаляване на отрицателното въздействие на околната среда. Използвайте диаметър на изпускателната тръба, посочен в инструкцията и избягвайте промяна на диаметъра и ъглови съединения. Задайте оптимална скорост на всмукване и използвайте функцията за повишаване на мощността само когато е необходимо.

LV - Veiktspēja saskaņā ar normas EN 61591; EN 60704-1; EN 60704-2-13; EN 50564. Noderīgi padomi, kā samazināt negatīvo ietekmi uz vidi. Izmantojiet instrukcijā norādītais maksimālais kanalizācijas sistēmas diametrs un jāizvairās no āķveida izmaiņām un līknes garuma palielināšanas.

CZ - Výkon v souladu s normami: EN 61591; EN 60704-1; EN 60704-2-13; EN 50564. Užitečné rady ohledně zásad umožňujících snížit negativní dopad na životní prostředí. Je třeba zvolit maximální průměr kanalizační trubky a vyhnout se změně průřezu a kolenním spojům. Nastavit optimální rychlost odsávání a zapnout funkci booster, pokud je to nutné. Systém osvětlení výrobku je třeba zapnout pouze v případě potřeby.

HR - Eksploatacione karakteristike suglasno normama: EN 61591; EN 60704-1; EN 60704-2-13; EN 50564. Njuttige tips vedrørende regler vedrørende til mindre miljøbelastning. Benyt den maksimale diameter af kloaksystemet som angivet i vejledningen, og undgå at ændre på tværsnitet og bøjlemørfeme. Om nødvendigt indstil sugefastigheden til den optimale værdi og tænd for booster-funktionen. Belysningen til produktet skal kun tændes når det er nødvendigt.

EL - Απόδοση σύμφωνα με τις προδιαγραφές: EN 61591; EN 60704-1; EN 60704-2-13; EN 50564. Κοινοχρήσιμα συμβουλές για να μειωθεί ο αρνητικός αντίκτυπος στο περιβάλλον. Υποθέστε το μέγιστο διάμετρο του συστήματος αποχέτευσης που αναφέρεται στην οδηγία εγκατάστασης, και αποφύγετε αλλαγές στην τομή και τις στροφές. Ρυθμίστε την ταχύτητα αναρρόφησης στο βέλτο σημείο και ενεργοποιήστε τη λειτουργία ενίσχυσης μόνο όταν είναι απαραίτητο.

ES - Rendimiento de acuerdo a las normas: EN 61591; EN 60704-1; EN 60704-2-13; EN 50564. Consejos útiles sobre las reglas que permiten reducir o evitar el impacto negativo en el medio ambiente. Tome el diámetro máximo del sistema de canalización indicado en el manual de instrucciones, y evite cambios de sección o curvas si no es necesario. Configure la velocidad de aspiración de forma adecuada y evite los cambios de sección o curvas si no es necesario.

PT - O rendimento conforme com as normas: EN 61591; EN 60704-1; EN 60704-2-13; EN 50564. Conselhos úteis sobre as regras que permitem reduzir o impacto negativo sobre o meio ambiente. Tome o diâmetro máximo do sistema de canalização indicado no manual de instruções, e evite mudanças de secção transversal e de uniaões dos condutos. Defina a velocidade ótima de aspiração e evite as mudanças de secção transversal e de uniaões dos condutos.

RO - Performanțe conformă cu normele: EN 61591; EN 60704-1; EN 60704-2-13; EN 50564. Sfaturi utile cu privire la regulile care reduc impactul negativ asupra mediului înconjurător. Presupuneți diametrul maxim al sistemului de canalizare indicat în instrucțiunile, și evitați schimbările de secțiune și articulațiile de tip cot. Apoi reglați viteza de aspirație la valoarea optimă și evitați schimbările de secțiune și articulațiile de tip cot.

SK - Výkon podľa štandardov: EN 61591; EN 60704-1; EN 60704-2-13; EN 50564. Užitočné rady, ktoré pomáhajú znížiť negatívny vplyv na životné prostredie. Je potrebné zvoliť maximálny priemer kanalizačnej trubky a vyhnúť sa zmene prierezu a kolenným spojom. Nastaviť optimálnu rýchlosť odsávania a zapnúť funkciu booster, ak je to nutné. Systém osvetlenia výrobku je potrebné zapnúť len v prípade potreby.

SL - Performance skladno s standardi: EN 61591; EN 60704-1; EN 60704-2-13; EN 50564. Pomembni nasveti za zmanjšanje negativnega vpliva na okolje. Prizveti je treba maksimalni premer kanalizacijskega sistema, podan v navodilu, ter paziti, da se ne spreminja preseka in kolenskih sklepov. Nastaviti optimarno hitrost sesavanja in vklopiti funkcijo booster, kadar je to nujno potrebno. Sistem osvetlitve izdelka je treba vklopiti samo v primeru potrebe.

ES - El rendimiento cumple con las normas: EN 61591; EN 60704-1; EN 60704-2-13; EN 50564. Consejos útiles acerca de las reglas que permiten reducir el impacto negativo en el medio ambiente. Tome el diámetro máximo del sistema de canalización que está especificado en la instrucción y evite el cambio de la sección transversal y de uniaões dos condutos. Ajuste la velocidad óptima de aspiración y evite el cambio de la sección transversal y de uniaões dos condutos.

SV - Prestanda enligt normer: EN 61591; EN 60704-1; EN 60704-2-13; EN 50564. Nyttiga tips gällande regler för att minska påverkan på miljön. Man bör förutsätta den maximala diametern på avloppssystemet som anges i instruktionen, och undvika att förändra avsnitt och knäror. Ställ sedan in en optimal sughastighet och slå på booster-funktionen, om det är nödvändigt. Produkternas belysningssystem skall slås på endast när det behövs.

HU - A teljesítmény az alábbi szabványoknak megfelelő: EN 61591; EN 60704-1; EN 60704-2-13; EN 50564. Hasznos tippek a környezetre való negatív hatása csökkentésére. Fel kell tölteni a leírásban megadott szennyvízcsatorna legnagyobb átmérőjét, és kerüljék a metszet változtatását illetve a könyvek beszelezését. Alítsa be a szívás optimális sebességét és kapcsolja ki a booster funkciót, amennyiben ez szükséges.